

Liden & Denz Language Centres St. Petersburg, Moscow and Riga

〈リデン&デンツ サンクトペテルブルグ校 モスクワ校 リガ校〉



Liden & Denz
Intercultural Institute of Languages

ST PETERSBURG • MOSCOW • RIGA



リデン&デンツ

グルーブレッスンは2週間～
プライベートレッスンは1週間～

2017年のコース開始日

一般・集中グループコース (初級クラスの開始日)

1月	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月
9	6	6	3	2*, 22	5, 19	3, 17, 31	14, 28	11, 25	9	6	4

初級クラスの授業は、ロシア語のアルファベットが事前に習得済みであることを前提に行われます。
初級以外のレベルのクラスは、毎週月曜日にスタートします。
*5月2日(火)開始の初級クラスはサンクトペテルブルグ校・モスクワ校のみとなります。
太字の開始日はハイシーズンとなり、追加費用がかかります。ハイシーズン指定期間は5月22日(月)～9月24日(日)です。
2017年のグループコースの授業は全て2017年12月22日(金)に終了します。2018年は1月8日(月)にスタートします。

個人指導コース、追加個人レッスンユニット

1月	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月
9, 16 23, 30	6, 13, 20, 27	6, 13 20, 27	3, 10, 17, 24	2, 8, 15 22, 29	5, 12, 19, 26	3, 10, 17, 24, 31	7, 14 21, 28	4, 11, 18, 25	2, 9, 16 23, 30	6, 13 20, 27	4, 11, 18

開始日は全レベル共通。太字の開始日はハイシーズンとなり、追加費用がかかります。
個人指導コースは、年末年始休暇中も祝祭日以外はレッスン可能です。詳しくはお問い合わせください。

◇全コース共通注意事項◇

4月17日(月)開始のコースはサンクトペテルブルグ校・モスクワ校のみとなります。リガ校では4月18日(火)開始です。
6月12日(月)開始のコースはリガ校のみとなります。サンクトペテルブルグ校・モスクワ校では6月13日(火)開始です。
11月20日(月)開始のコースはサンクトペテルブルグ校・モスクワ校のみとなります。リガ校では11月21日(火)開始です。

*本パンフレットは2016年9月30日の情報に基づくものです。
現地受入機関より予告なく変更になることがあります。



研修協力 JIC国際親善交流センター

2017年度のコース料金（ユーロ）

一般・集中グループコース					
コースタイプ	週/レッスン	コース期間	1 週間の費用 (1/9-5/21,9/25-12/24)		ハイシーズン追加費用 (1 週につき) (5/22-9/24)
一般コース	20	2 - 7 週間	€ 280		+ € 60
		8 - 11 週間	€ 250		
		12 - 23 週間	€ 235		ハイシーズン追加料なし
		24 週間以上	€ 180		
集中コース	25	2 - 7 週間	€ 360		+ € 60
		8 - 11 週間	€ 325		
		12 - 23 週間	€ 300		ハイシーズン追加料なし
		24 週間以上	€ 240		

上記料金に含まれるもの：授業、レベルチェックテスト、教材、修了証、徒歩の市内エクスカージョン
 注意：2週間より受付可能。グループはハイシーズンで最大 12 名（リガ校は 10 名）、それ以外の時期は最大 8 名。

個人指導コース					
コース	週/レッスン	1 週間の費用 (1/9-5/21,9/25-12/24)		ハイシーズン追加費用 (1 週につき) (5/22-9/24)	
楽なコース	15	1-3 週間	€ 600		+ € 120
		4 週間以上	€ 535		
標準コース	20	1-3 週間	€ 780		
		4 週間以上	€ 685		
集中コース	30	1-3 週間	€ 1160		
		4 週間以上	€ 1020		
速習コース	40	1-3 週間	€ 1455		
		4 週間以上	€ 1275		

追加レッスン（グループコースまたは個人指導コースに、1 コマから追加可能） € 50 / コマ

上記料金に含まれるもの：授業、レベルチェックテスト、教材、修了証、徒歩の市内エクスカージョン

追加個人レッスンユニット（一般ロシア語ユニット、TRKI テスト準備ユニットのいずれかを選びます）			
レッスン/1 ユニット	ユニット数	1 ユニット/週（1 週間あたり）	2 ユニット以上/週（1 週間あたり）
個人レッスン5コマ	自由	€ 240	€ 210

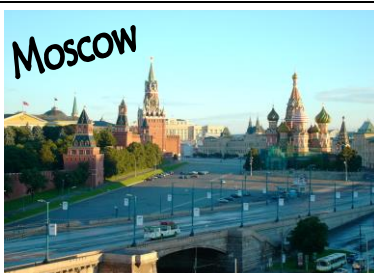
上記料金に含まれるもの：授業、教材
 注意：追加個人レッスン（ユニット）はグループレッスンまたは個人レッスンの追加授業として、毎週月曜開始可能です。申し込みは事前、またはロシア到着後でも可能です。TRKI テスト準備ユニットの場合は、テストの準備の為にいくつのユニットが必要になるかを生徒と教師が共同で決めます。

TRKI テストはロシア政府公認の外国語としてのロシア語の試験であり、現地到着後、国立大学での試験に別途申し込むことによって受けることができます。受験日の2週間前までには申し込みを完了する必要があります。試験は5項目から成り、通常2日間に渡って行われます。（受験料は別途かかります。）

TELC テスト受験料		
レベル A1、レベル A2	€ 70	2017 年の試験日：2月3日、3月3日、3月31日、4月28日、5月26日、6月23日、7月21日、8月25日、9月22日、10月20日、11月17日、12月15日
レベル B1、レベル B2	€ 110	

注意：リデン&デンツ サンクトペテルブルグ校およびモスクワ校で、上記金曜日に受験可能で、各試験日の4週間前までには受験申し込みを完了する必要があります。
 試験日から 30 日前以降の取消の場合、受験料は返金できません。
 TELC 結果証明書の海外郵送を希望される場合は、通常航空便代として€10 を追加でお支払いいただきます。

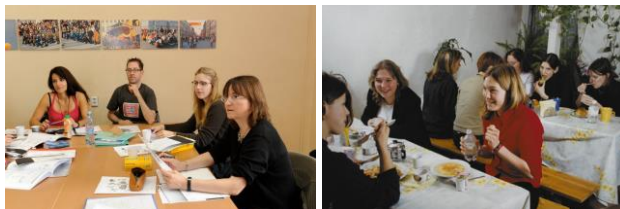
TELC テストは現在 20 ヶ国に 2000 以上の試験センターを持つ国際的な外国語試験で、リデン&デンツは 2014 年、初めてのロシア語の TELC 試験センターになりました。試験は筆記と口頭で行われ、リデン&デンツ校内で受けることができます。



宿泊施設			
宿泊施設の種類	1週間あたり / 追加1日あたり (5日以上=1週間)		
	サンクトペテルブルグ	モスクワ	リガ
ホームステイ、1人部屋、食事は1日2食付	€ 280 / € 54	€ 280 / € 54	€ 240 / € 46.5
ホームステイ、1人部屋、朝食付	€ 210 / € 44	€ 210 / € 44	€ 180 / € 38
共同アパート、1人部屋、食事なし ※宿泊費以外に、滞在期間に関わらずデポジット€200が必要です。 支払いはクレジットカードのみ。現金は認められません。 デポジットは、アパートに損傷がない場合、帰国前に全額返金されます。	€ 220 / € 220	€ 220 / € 220	€ 220 / € 220
個人アパート	お問い合わせ下さい 個人アパートを賃貸するための手数料は € 200 です		
ホテル	お問い合わせ下さい		
上記料金に含まれるもの： 宿泊、到着時の送迎（リデン&デンツを通してホームステイまたは共同アパートを予約された方） 追加料金： ホームステイと共同アパートの滞在期間は、日曜日から日曜日までです。到着日は日曜日と決まっています。土曜日もしくはそれ以前に到着した際、ホームステイの場合はペテルブルク、モスクワとも1日につき€54 課金されます（1日2食付きのホームステイの場合。リガでは1日につき€46.5）。共同アパートの場合は1日のみの追加滞在の場合でも1週間分が追加で課金されます。 リガ校： 上記のほか、部屋の広さ・家具類・共用リビングの利用・テラスや庭の有無などの面で、より質の高いホームステイ先を手配することが可能です。料金は1日2食付で€310/週（追加1日€58.5）、朝食付きで€250/週（追加1日€50）。プライベートバスルーム付ホームステイは、€20/週の追加で手配可能です。また、共同アパートのうち、学校と同建物内のアパートのみ1人部屋€290/週です。			
登録料金、その他費用			
登録料金はコース登録料とロシアビザ登録料金を含みます（全てのロシアビザはロシア到着後3日以内に登録されなければなりません）。	4週間までの滞在：€ 90 4週間を超える滞在：€ 120		
国際郵便料金（30日以上ロシア滞在となる場合のみ。ロシアビザ申請のための招待状原本をロシアから送付する費用です。）	€ 60		
ラトビアビザサポート料金（ラトビアを含むシェンゲン協定加盟国）に90日以上滞在される場合にかかる費用です。	€ 40		
送迎料金（帰国時、およびリデン&デンツのホームステイまたは共同アパートを予約されていない方の到着時の送迎）			
	サンクトペテルブルグ	モスクワ	リガ
空港～宿泊施設 間（片道）	€ 30	€ 30	€ 40
駅、バス/船舶ターミナル～宿泊施設 間（片道）	€ 30	€ 30	€ 40

●サンクトペテルブルグ校

住所 Italskaya ulitsa 17, St.Petersburg
 市内中心部にある地下鉄の Nevsky Prospekt 駅が最寄りの地下鉄駅です（徒歩5分）。市内随一の目抜き通り、ネフスキー大通りから徒歩すぐのところ、芸術広場が目の前にあり、通学・観光に大変便利な立地です。



●モスクワ校

住所 Gruzinsky pereulok 3, entrance 6. office 181, Moscow
 モスクワ校はロシア外務省のビルの1階にあります。ビル内には、外交官のオフィス、国際通信社もあります。市内中心部にある Belorusskaya 駅が最寄りの地下鉄駅です（徒歩5分）。駅周辺に、カフェやレストランなどお店がたくさんあります。

●リガ校

住所 Raina Bulvard, 31-5/6, LV-1050, Riga, Latvia
 2013年に開校したばかりの新しい学校です。リガ校は、鉄道駅やバスターミナルから北へ200mほどの場所にあります。観光の中心地旧市街とは、ピルセータス運河を挟んで反対側すぐのライニャ大通りに位置し、観光にも非常に便利な立地です。近くには北欧資本のデパートやカフェなどもあります。



◆注意事項・ご案内等◆

到着と授業の開始	ロシア到着日は日曜日が基本です。全コース月曜日から始まります。滞在先（ホームステイまたは共同アパート）をリデン&デンツで手配され、且つ日曜日に到着された方は無料で滞在先へお送りいたします。
遅れての到着、コース期間中の欠席	授業を欠席された場合の振り替え授業は行われません。
授業時間	授業時間は50分で、授業の間には10分間の休憩時間があります。
宿泊	リデン&デンツでは、滞在先が皆様の希望に沿うようにできるだけ努力しますが、もし希望にそぐわない場合でも返金は致しかねます。 ホストファミリー ：やむをえない事情により到着後にホストファミリーの変更を希望される場合は、授業のない週末に変更を行います。リデン&デンツのスタッフに事前にお知らせ下さい。週中に変更を希望される場合には、1週間分の宿泊料金を追加でお支払いいただきます。 共同アパート ：到着時の送迎は必ずご利用いただけます。（カギのお渡しと説明のため） 個人アパート ：個人アパートは皆様の希望にできるだけ沿うように手配いたします。必要であれば到着後のアパート変更も可能ですが、到着日から1週間以内の変更は出来ません。アパートの変更手数料は€200です。到着2週間前以降にアパートをキャンセルされる場合、アパート費用や滞在予定期間により€500以内のキャンセル料を申し受けます。
年齢条件	全コース16歳以上。
祝祭日	以下の祝祭日には全ての授業が休講になり、学校内に入ることも出来ません。振り替え授業は個人指導コースのみ行われます。 ロシア：1月1日、2日、7日；2月23日；3月8日；5月1日、9日；6月12日；11月4日 ラトビア：1月1日；4月14日、17日；5月1日、4日；6月23日、24日；11月20日；12月24日～26日、31日
授業の変更	リデン&デンツには、暴動、ストライキ、戦争などが起きた場合に授業プログラムを適当なものに変更する権利があるものとします。
グループコース	申込者と同じレベルの参加者が足りないためにグループを構成できない場合には、申し込まれた期間に申し込まれた授業の75%の相当数の個人レッスンを受けていただきます。いかなる場合においても返金は致しかねます。ご了承下さい。
アクティビティ	リデン&デンツは集中的な語学プログラムと同時に、あらゆる旅行、文化プログラムを手配可能です。また、ロシアの民族手芸、民族音楽のレッスンも行っています。
ラトビア無査証滞在の条件	<ul style="list-style-type: none"> ・ラトビアはシェンゲン協定加盟国です。加盟国への最初の入国日から、6ヶ月間に合計90日以内の無査証滞在が可能です（すべての加盟国での滞在日数が合計90日以内）。連続した滞在だけでなく、過去の渡航歴にもご注意ください。 ・入国には、海外旅行保険への加入が必要です。 ・入国時に、復路航空券、または出国用のバス・列車のチケット等の所持が必要です。

研修費用・渡航手続き費用

授業・宿泊料：請求書発行日のTTS（電信売相場）+5円で計算し、日本円でのご請求となります。

取り扱い手数料：お1人様16,200円（税込）※通信費、送金料等経費込

ロシア査証代：査証代実費（お申込内容による）、取得代行手数料5,400円（税込）※ラトビア査証についてはお問い合わせ下さい。

航空運賃：別紙、航空運賃表をご参照ください。

研修のお申し込み

出発希望日の1ヶ月前までに下記の書類をご送付ください。研修期間が1ヶ月を超える方は2.5ヶ月前までにお申込みください。

※リガ校ご希望の方は、研修期間に関わらず出発希望日の1ヶ月前までにお申し込みください。

※場合によってはそれ以降でもお受けできる場合があります。お問い合わせください。

- 1) 研修申込書（JIC 所定の用紙・写真貼付）
 - 2) パスポート（帰国日+6ヶ月の残存期間・査証貼付のため見開き2ページ以上の空白ページがあること）
 - 3) 写真1枚（4.5cm×3.5cm/スピード・白黒可）
 - 4) お申込金 30,000円（旅行代金が30万円以上の場合は50,000円）※お申込金は、請求額から差し引きます。
- ※リガ校での90日未満の研修の場合は、1) 4) および、パスポートコピー（顔写真面）をご提出ください。

振込先：三菱東京UFJ銀行 四谷支店 普通 0802409
 ジェーアイシー旅行センター株式会社

お申し込みの際には、ジェーアイシー旅行センター(株)発行のパンフレット「いつでも行ける短期プライベート研修」のp14-15 研修旅行条件書（手配旅行）を必ずお読み下さい。



プログラム・手続き代行手配旅行会社
 ジェーアイシー旅行センター株式会社

東京本社
 〒160-0004 東京都新宿区四谷2-14-8 YPCビル7F
 TEL:03-3355-7295/FAX:03-3355-7290

JIC 大阪・ロシア留学デスク
 〒540-0032 大阪市中央区天満橋京町2-13
 ワキタ天満橋ビル812号
 TEL:06-6944-2341/FAX:06-6944-2318
 ※ご来店の際は必ずご予約ください。

<http://www.jic-web.co.jp>

E-mail: jictokyo@jic-web.co.jp